



### 零件名称

请依图指示顺序组装

① Metron TFE 一体式桥架组 x1

② Metron TFE Metron 4D Flat 转接座 (L & R) x1

③ 弹簧垫片 x4

④ 转接座固定螺丝 M6 18L x4

⑤ Metron 4D Flat 把手 x1

5a 延伸把高度垫片 (L & R) x1 (选配产品)

5b 铝垫片 (L & R) x1 (选配产品)

5c 延伸把高度垫片固定螺丝 x4 (选配产品)

### 产品规格

此说明仅用于安装和调整以下 Vision 产品:

产品名称 / 产品型号 **Metron 4D Flat Adaptor for Metron TFE / V0234**

### Metron 4D Flat 转接座安装说明

确实检查零件是否齐全如附图所示, 并准备相关的组装工具。

**▲ WARNING** Metron TFE Metron 4D Flat 转接座 ② 用于使用 Metron TFE 一体式桥架组 ① 安装在 Metron 4D Flat 把手 ⑤。安装于其他把手组, 可能造成骑乘中滑动或失效, 导致自行车失控, 使骑乘者受伤或死亡。

**▲ WARNING** 确认安装铝垫片 (L&R) ⑤b, 依垫片上凸点对应把手基座孔进行安装, 并检查底面是否完全贴合无空隙。切勿将左垫片安装于右基座孔, 或右垫片安装于左基座孔, 安装错误可能导致把手损坏, 或自行车失控, 使骑乘者受伤或死亡。

**▲ WARNING** 使用 Vision 所附规格螺丝, 确认螺丝牙纹涂抹少许润滑油。随意更换非 Vision 所附规格螺丝, 可能造成螺丝断裂, 零组件滑动或掉落, 导致自行车失控, 使骑乘者受伤或死亡。

1. 安装转接座 ② 到 Metron TFE 一体式桥架组 ① 底部。搭配弹簧垫片 ③ 锁紧转接座固定螺丝 ④ 至 82 kgf.cm / 8 Nm / 71 in.lbs, 切不可锁紧超过 82 kgf.cm / 8 Nm / 71 in.lbs。

2. 使用固定螺丝 ⑤c 穿过高度垫片 5a & 5b 锁入转接座 ② 交互锁紧螺丝至 82 kgf.cm / 8 Nm / 71 in.lbs。

注: 选择适合的高度垫片 (选配产品) 安装 Metron TFE 一体式桥架组至所需高度, 依照 Metron 4D Flat M.A.S. 把手 ⑤ 说明书安装。

### 说明

感谢您购买 Vision 产品。请阅读此安装说明书并遵守正确使用之。没有遵从警告和说明书而损害产品是不在保固范围内, 如损害自行车; 或造成意外以致受伤或死亡。因需使用特殊工具并需要经验才能安装正确, 建议由合格自行车技术人员安装。FSA & Vision 不承担因不正确安装产品造成损伤的责任。

### 保固

FSA 保固 FSA 与 Vision 产品无材料与制品缺陷, 从原购买日起保证两年, 除非保固政策中另有规定。保固不可转移只适用于原始购买产品。不可任意改变产品。不要钻、锯, 或上漆。任何修改将不受保固。保固说明书可由 <https://www.visiontechusa.com/en/technology> 下载取得。

**▲ WARNING** 不可任意改变煞车线安装孔。不可钻、锯或锉大孔径或改变形状。任意改变产品, FSA 不提供保固而且可能导致产品失效, 骑乘中造成事故、受伤或死亡。

**▲ WARNING** 切勿涂油脂于立管内壁与 Metron 4D Flat 把手接触面, FSA 建议涂抹防止打滑用的碳纤维止滑黏胶于立管内壁与把手接触面以减少骑乘中把手滑动, 并防止过高扭力锁紧螺丝。碳纤维止滑黏胶也适用于合金把手和立管!

**▲ WARNING** 定期检查 Metron 4D Flat 有无任何裂缝、碎片、刮痕, 和任何其它外观的损坏。若发生意外的事件, 不可再骑此自行车, 除非由经验丰富的技术员检查过把手。即使把手外观没有明显损坏, 但可能已损坏。若有任何外观的损坏, 不应继续使用并需更换。

**▲ WARNING** 更换垫片时, 需使用正确长度的螺丝 (如选配产品)。只使用 FSA 提供的螺丝。若未使用正确长度的螺丝, 可能损坏主体的螺纹, 主体与手肘靠垫, 导致意外事故和受伤。

**▲ WARNING** Metron TFE 延伸把降低骑乘者转向和煞车的能力。Metron TFE 延伸把适用于封闭的比赛中道上最具最大的风险, 如气流突变造成的突降, 急转的弯角、陡峭的下坡、行人和车辆。小心比赛中道上使用 AeroBar 的骑乘者。

### 选配产品

Vision 选配产品, 不包含在标准配备, 消费者依需求自行向 FSA 零售商购买:

产品名称 / 产品型号 **Metron Armrest stack Spacer Kit / V0107**

产品名称 / 产品型号 **Metron TFE Pro / V0203**

产品名称 / 产品型号 **Metron TFE / V0219**